



Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Grolley La Principauté

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Penalties / Strafen / Punitons

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
48	C SAUTAUX	Julien	2987	01:51	KP	33	1					36:39	33	2	38:39	B1
54	A DEMIERRE	Joël	3560	09:03	33	22	2					54:11	22	2	56:11	B1
1	G GROSSRIEDER	Matthi.	2879	18:13	KP	22	3									
	G			41:09	16	99	4									
99	PAGE	Gilles	2839	44:52	48	33	5									
22	COLLAUD	Emile	2971	60:29	KP	1	6									
86	AEBY	Benjamin	3429													
KP	TASCHNER	Samuel	4009													
88	JAQUET	Yoan	3437													
16	CLEMENT	Samuel	3426													
95	BERSET	Samuel	3433													
33	FLEURY	David	3962													

COACH			Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	2971	TOTAL			6	TOTAL			4 min
COACH			COLLAUD Emile				TIME OUT			X	X	X		

2 Rolling Aventicum II

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Penalties / Strafen / Punitons

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
72	C MAILLARD	Eric	2157	15:51	70	KP	1					06:36	88	2	08:36	H
84	A FONTANA	Loïc	2729	19:18	KP		2					09:44	72	2	11:44	G1
35	G ROCH	Valentin	2587	25:34	84		3					11:25	72	2	13:25	G1
1	G SEILER	Gianmarco	17040	30:23	22	84	4					17:24	3	2	18:13	A
KP	LOOSLI	Alain	1966	49:36	70	KP	5					27:27	77	2	29:27	G1
70	RINDLISBACHER	Christophe	1593									44:25	3	2	44:52	G1
77	STETTLER	Aymeric	3004													
16	BONGARD	Julien	16761													
92	MEER	Johannes	3537													
69	KOLB	Patrice	1668													
88	HAYOZ	Thierry	3230													
98	KOULBANIS	Thierry	3651													
3	GALLIADI	Anthony	3655													
22	MOULLET	Alexis	3189													

COACH			Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	2445	TOTAL			5	TOTAL			12 min
COACH			PERSEGHINI Robin				TIME OUT			X				

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 Grolley La Principauté	D2
CLUB 2 Rolling Aventicum II	D2

Lieu / Ort Location / Luogo	Givisiez	Date / Datum Date / Data	08.11.2017
Start / Beginn Début / Inizio	20:00	End / Ende Fin / Fine	21:58
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	B115		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori	2

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess.	Vorename / Vorname Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	3548	MARCHON Fabien	
Official scorer Marqueur	3380	GROSSRIEDER Gaëtan	
Referee 1 Arbitre 1	2034	POCHON Christian	
Referee 2 Arbitre 2			
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	FINAL			
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	2	6	5
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	2	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Grolley La Principauté	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	1	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	1	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.	
----------------------------------------------------	--